

Ordnungsschlüssel / <i>order key:</i> VLQM056V2.2	Produktspezifikation <i>Product Specification</i>	Datum / date: 21.08.2025
--	---	------------------------------------

Allgemeine Informationen / General Information	
Name des Unternehmens: <i>Company Name:</i>	KoRo Handels GmbH
Adresse: <i>Address:</i>	Hauptstraße 26 10827 Berlin

Produktbeschreibung / Product description	
Artikelname: <i>Article name:</i>	Bio Sultanas 1 kg <i>Organic sultanas 1kg</i>
Verkehrsbezeichnung: <i>Legal name:</i>	Bio Sultaninen <i>Organic dried grapes</i>
Artikelnummer: <i>Article number:</i>	SULT_004
Zutaten: <i>Ingredients:</i>	99,5 % Sultaninen*, 0,5 % Sonnenblumenöl*. *aus biologischer Landwirtschaft <i>99,5% sultanas*, 0,5% sunflower oil*. *of organic agriculture</i>
zusätzlicher Hinweis (falls vorhanden): <i>additional note (if available):</i>	
Stückgewicht / Nettofüllmenge: <i>Weight/ quantity:</i>	1 kg
Verpackungsmaterial: <i>Packaging material:</i>	Bag / Doypak / Pouch <i>Bag / Doypak / Pouch</i>

Produktbeschreibung / Product description	
Besondere Eigenschaften: <i>Special characteristics:</i>	☐ bio /organic (Öko-Kontrollstelle / organic control body: DE-ÖKO-001) Agriculture: ☐ EU x non-EU ☐ EU/ non-EU ☐ fairtrade / fairtrade ☐ vegan / vegan ☐ vegetarisch / vegetarian ☐ glutenfrei / glutenfree ☐ ohne Zuckerzusatz* / without added sugar* ☐ andere / others:

**kann von Natur aus Zucker enthalten / may contain sugar naturally*

Sensorische Beschreibung / Sensorical description	
Aussehen / Farbe: <i>Appearance / Colour:</i>	Hell- bis mittelbraune und dunkelbraune, ganze, getrocknete Sultaninen, von annähernd gleicher Größe und Form mit matter bis leicht glänzender Oberfläche <i>Light to medium brown and dark brown, whole, dried sultanas, of approximately the same size and shape with a matte to slightly shiny surface</i>
Geschmack: <i>Flavour:</i>	Arteigen, frisch, nicht ranzig, nicht gärig, süß, fruchtig, ohne Fremdgeschmack <i>Characteristic, fresh, not rancid, not fermented, sweet, fruity, without any foreign taste</i>
Geruch: <i>Odour:</i>	Arteigen, fruchtig, frisch, ohne Fremdgeruch <i>Characteristic, fruity and fresh, without any foreign odour</i>
Konsistenz: <i>Texture:</i>	Weich, fleischig <i>Soft and juicy</i>

Nährwertangaben pro 100 g / Nutritional information per 100 g		
Energie: / <i>Energy value:</i>	1260 / 297	kJ / kcal
Fett: / <i>Fat:</i>	0.6	g

Davon gesättigte Fettsäuren: / of which saturated fatty acids:	0.2	g
Kohlenhydrate: / Carbohydrates:	68	g
Davon Zucker: / Of which sugar:	68	g
Ballaststoffe: / Fibre:	5.2	g
Eiweiß: / Protein:	2.5	g
Salz: / Salt:	0.52	g
sonstige Angaben: / other values:		% NRV**

**Nutritional Reference Value according to regulation (EU) Nr. 1169/2011/

Lagerung und Haltbarkeit / Storage and Shelf Life	
Optimale Lagerungsbedingungen: <i>Storage recommendations:</i>	Kühl und trocken lagern <i>Store in a cool and dry place</i>
Mindesthaltbarkeit: <i>Expected shelf life:</i>	12 Monate <i>12 months</i>

Allergenkennzeichnung gemäß LMIV 1169 / 2011 / Allergen Declaration according to EU Regulation 1169 / 2011			
Legende: Key			
a. Allergen ist in der Rezeptur enthalten / Allergen contained in recipe			
b. Risiko der Kreuzkontamination ist möglich / Possible risk of cross contamination			
c. Allergen ist in der Rezeptur nicht enthalten / Allergen not contained in recipe			
	a	b	c
Glutenhaltiges Getreide / gluten-containing cereals	☐	x	☐
Krustentiere / Crustaceans	☐	☐	x
Ei / Egg	☐	☐	x
Fisch / Fish	☐	☐	x
Soja / Soy	☐	x	☐
Milch (Laktose) / Milk (lactose)	☐	x	☐
Erdnüsse / Peanuts	☐	x	☐
Andere Schalenfrüchte*** / Other edible nuts***	☐	x	☐
Sellerie / Celery	☐	☐	x
Senf / Mustard	☐	☐	x
Sesam / Sesame	☐	x	☐

Schwefeldioxid und Sulphite / Sulphur dioxide	☐	☐	x
Lupinen / Lupin	☐	☐	x
Weichtiere / Molluscs	☐	☐	x

*** **Mandeln** / Almonds, **Haselnüsse** / Hazelnuts, **Walnüsse** / Walnuts, **Cashewnüsse** / Cashews, **Pecannüsse**, Pecans, **Paranüsse** / Brazil nuts, **Pistazien** / Pistachios, **Macadamianüsse** / Macadamia nuts

Rechtliche Aspekte / Legal regulations		
	Ja / Yes	Nein / No
Mikrobiologische Kriterien werden nach Verordnung (EG) Nr. 2073/2005 eingehalten: <i>Microbiological criteria in accordance with Regulation (EC) No. 2073/2005:</i>	x	☐
Pestizidrückstände werden nach Verordnung (EG) Nr. 396/2005 eingehalten: <i>Pesticide residues in accordance with Regulation (EC) No 396/2005:</i>	x	☐
Höchstgehalte für Kontaminanten wie Schwermetalle und Mykotoxine werden nach Verordnung (EG) Nr. 2023/915 eingehalten: <i>Maximum levels for contaminants such as heavy metals and mycotoxins in accordance with regulation (EC) no 2023/915.</i>	x	☐
Unsere Verpackungsmaterialien in Kontakt mit Lebensmitteln entsprechen den Anforderungen der VO(EG) Nr. 1935/2004, VO(EG) Nr. 2023/2006 und VO(EG) Nr. 10/2011. <i>Our packaging materials in contact with food comply with the requirements of the VO(EG) No. 1935/2004, (EC) No. 2023/2006 and (EC) No. 10/2011.</i>	x	☐
Unsere Produkte sowie unsere Produktionsbereiche sind gemäß Verordnung (EG) Nr. 1829 / 2003 und Verordnung (EG) Nr. 1830 / 2003 frei von gentechnisch veränderten Rohstoffen, Hilfsstoffen und sonstigen Organismen. <i>Our products and producing areas are free from any genetically modified raw materials, auxiliary materials and other organisms according to regulation (EC) no 1829 / 2003 and regulation (EC) no 1830 / 2003.</i>	x	☐
Unsere Produkte entsprechen der Richtlinie 1999/2/EG zur Behandlung von Lebensmitteln mit ionisierenden Strahlen. <i>Our products comply with Directive 1999/2/EC on the treatment of foodstuffs with ionising radiation.</i>	x	☐

Completed: P.S. 22.07.2025

KoRo Handels GmbH
Hauptstraße 26
10827 Berlin
qm@korodrogerie.de
Verified: L.W. 23.07.2025

